

Printing a Test Page

打印测试页
 列印測試頁
 Impression d'une page d'essai
 Druck einer Testseite
 테스트 페이지 인쇄
 Impressão de uma página do teste
 Печатать страницу испытания
 Impresión de una página de la prueba



IPL Firmware

Fingerprint Firmware

Where to Find More Information
 有关详细信息
 有關詳細信息
Où trouver d'autres détails
Verweise zu weiteren Informationen

www.intermec.com
 In the U.S.A and Canada, call **1.800.755.5505**

정보를 더 발견하기 위하여 어디에
Onde obter mais informações
Где найти дополнительную информацию
Dónde encontrar más información



Caution: See Compliance Insert for use restrictions associated with this product.
 警告：有关本产品相关的使用限制，请参阅“符合性插页”。
 警告：請參見規範插頁中有關本產品使用限制方面的說明。
Attention: Consultez la Déclaration de conformité pour les restrictions d'usage associées à ce produit.
Vorsicht: Das Konformitätsblatt führt etwaige Verwendungseinschränkungen für dieses Produkt an.
 주의: 본 제품과 관련된 사용 제한에 대한 자세한 내용은 준수 규정을 참조하십시오.
Cuidado: Consulte as informações sobre as restrições de uso associadas a este produto no encarte sobre conformidade.
Осторожно: См. ограничения, связанные с использованием устройства, на вкладыше с требованиями по обеспечению соответствия.
Precaución: Consulte el Inserto de cumplimiento para ver las restricciones de uso asociadas con este producto.

This product is protected by one or more patents. 本产品受到一项或多项专利保护。本產品受到一項或多項專利保護。Ce produit est protégé par un brevet ou plus. Dieses Produkt ist durch ein oder mehrere Patente geschützt. 본 제품은 하나 이상의 특허 권에 의해 보호를 받습니다. Este produto está protegido por uma ou mais patentes. Этот продукт защищен одним или несколькими патентами. Este producto esta protegido por una o varias patentes.

Electrical rating. 额定电压及电流. 電子規定值. Cote électrique. Stromversorgung. 전기 등급.
 Especificações eléctricas. Питание. Calificación eléctrica: ~12 V, 4.15 A

Battery, battery charger, and media are sold separately. 電池、充電器和介質均单独出售。電池、充電器和媒體需另購。La pile, le chargeur et le support papier sont vendus séparément. Akku, Akkuladegerät und Medium werden separat verkauft. 배터리, 배터리 충전기 및 미디어는 별도로 판매됩니다. A bateria, o carregador de baterias e a mídia de impressão são vendidos separadamente. Батарейка, зарядное устройство и носитель продаются отдельно. La batería, el cargador de la batería y los medios se venden por separado.

Printer Quick Start Guide
 打印机快速入门指南
 印表機快速入門指南
 Guide de démarrage rapide de l'imprimante
 Drucker Kurzanleitung
 프린터 빠른 시작 안내서
 Manual de Consulta Rápida da Impressora
 Краткое руководство по эксплуатации принтера
 Guía de comienzo rápido de la impresora



Worldwide Headquarters
 6001 36th Avenue West
 Everett, Washington 98203
 U.S.A.
tel 425.348.2600
fax 425.355.9551
www.intermec.com
 © 2007 Intermec Technologies Corporation. All rights reserved.

PB50 Printer Quick Start Guide



P/N 930-199-002

Understanding the Features of the PB50

了解 PB50 的功能
 瞭解 PB50 的功能
 Explication des fonctions de la PB50
 Funktionsmerkmale des Modells PB50
 PB50의 기능 이해
 Descrição das características da PB50
 Основные особенности PB50
 Explicación de las características de la PB50

Setup
 設定
 Configuration
 Einrichtung
 설정
 Instalação
 Настройка
 Configuración

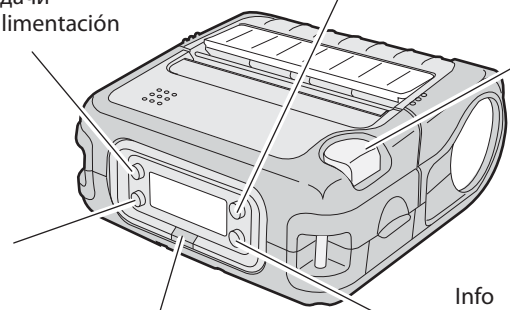
Feed button
 进纸按钮
 送紙按钮
 Bouton d'avance papier
 Vorschubknopf
 Feed 버튼
 Botão de alimentação
 Кнопка подачи
 Botón de alimentación

Media cover release button
 介质封盖开启按钮
 媒體蓋釋放鈕
 Bouton de libération du capot d'accès au support papier
 Mediendeckel-Entriegelungsknopf
 미디어 덮개 분리 버튼
 Botão de liberação da cobertura do papel
 Кнопка отпирания крышки носителя
 Botón de liberación de la cubierta de medios

Standby
 待机
 待機
 Veille
 Bereitschaft
 대기
 Espera
 Ожидание
 Espera

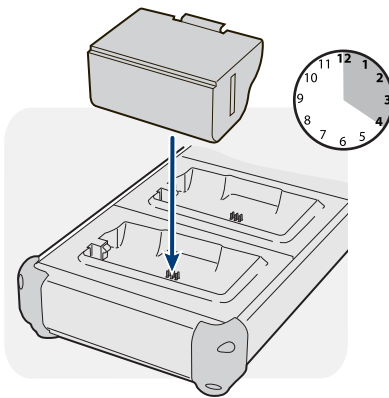
Info
 信息
 資訊
 L'information
 Informationen
 정보
 Informações
 информация
 Información

Ready-to-Work™ indicator
 准备工作指示器
 準備列印指示器
 Indicateur Ready-to-Work
 Kontrollleuchte „Ready-to-Work“
 Ready-to-Work 표시기
 Indicador Ready-to-Work
 Индикатор готовности к работе
 Indicador Ready-to-Work



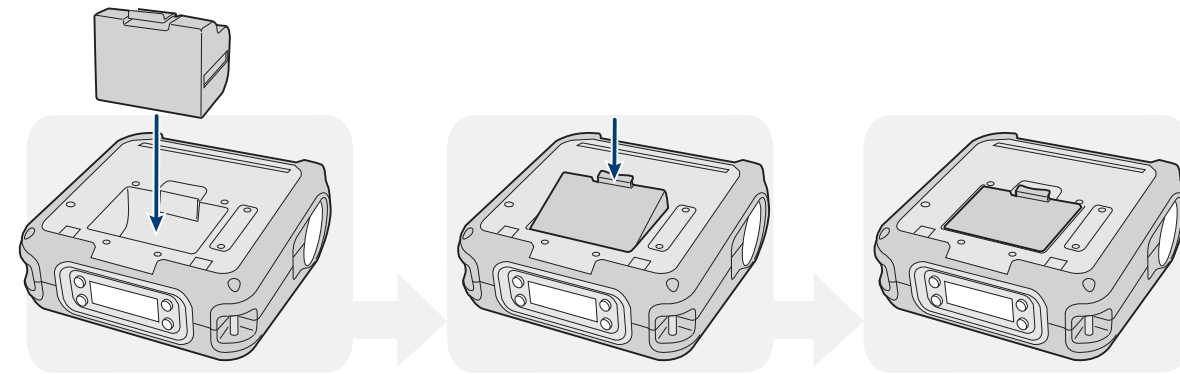
Charging the Batteries

为电池充电
 爲電池充電
 Charge des piles
 Laden der Akkus
 배터리 충전
 Carregamento das baterias
 Зарядка батареек
 Carga de las baterías



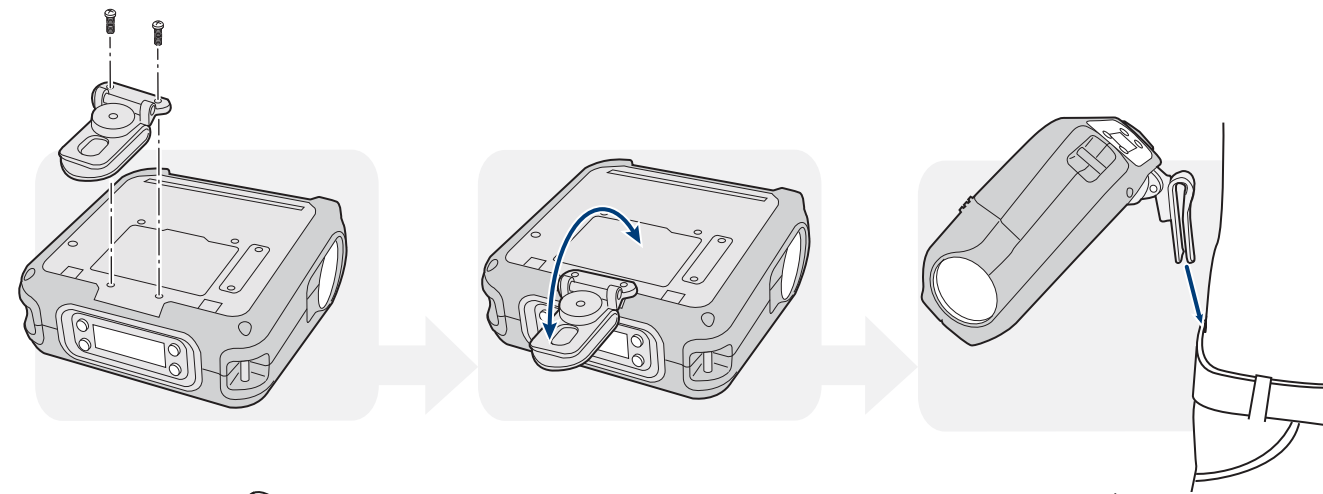
Installing the Batteries

安装电池
 安裝電池
 Pose des piles
 Einsetzen der Akkus
 배터리 설치
 Instalação das baterias
 Установка батареек
 Instalación de las baterías



Installing the Belt Clip

安装皮带夹
 安裝皮帶夾
 Installation du clip de ceinture
 Anbringen des Gürtelclips
 벨트 클립 설치
 Instalação da presilha para cinto
 Установка поясного зажима
 Instalación de la presilla para el cinturón



Loading Media

加载介质
 載入媒體
 Installation du support papier
 Laden von Medien
 미디어 로드
 Colocação do papel
 Загрузка носителя
 Carga de medios de impresión

